

Declaração sobre o Desengajamento Índia-China da LCR pelo porta-voz oficial do MEA durante o Apanhado Virtual Semanal da Mídia (30 de julho de 2020)

Conforme divulgado em nosso comunicado de imprensa divulgado após a 17ª reunião do Mecanismo de Trabalho, os dois lados revisaram a situação nas áreas de fronteira Índia-China ao longo da Linha de Controle Real (LCR) no setor ocidental. Ambos concordaram que o desengajamento antecipado e completo das tropas ao longo da Linha de Controle Real (LCR) e a retirada nas áreas de fronteira Índia-China, de acordo com acordos e protocolos bilaterais, e a restauração completa da paz e tranquilidade eram essenciais para o desenvolvimento geral ténue das relações bilaterais. Este também foi o acordo alcançado entre os dois Representantes Especiais, o Assessor de Segurança Nacional (NSA) e o Ministro das Relações Exteriores da China, Wang Yi, em sua conversa no dia 5 de julho.

Houve algum progresso em direção a esse objetivo, mas o processo de desengajamento ainda não foi concluído. Os Comandantes Seniores dos dois lados se reunirão em um futuro próximo para elaborar medidas nesse sentido.

Como dissemos anteriormente, a manutenção da paz e tranquilidade nas áreas de fronteira é a base do nosso relacionamento bilateral. Portanto, esperamos que o lado chinês trabalhe sinceramente conosco para o completo desengajamento e desescalada ("de-escalation") e restauração completa da paz e tranquilidade nas áreas fronteiriças o mais cedo possível, conforme acordado pelos Representantes Especiais.

Nova Délhi
30 de julho de 2020

(Aviso legal: Esta é uma tradução não-oficial para o português. Em caso de divergências, prevalece a versão em inglês. O texto original em inglês pode ser acessado em: https://www.mea.gov.in/media-briefings.htm/32864/Readout_on_IndiaChina_LAC_Disengagement_by_the_Official_Spokesperson_during_the_virtual_Weekly_Media_Briefing_on_30_July_2020.)